



UNIVERSITETI POLITEKNIK I TIRANËS

AUTORITETI SHTETËROR PËR  
INFORMACIONIN GJEOHAPËSINOR

Nr. 1059 prot. Tiranë, më 22.09 2020

Nr. 306 prot. Tiranë, më 22.09 2020

### MARRËVESHJE BASHKËPUNIMI

ndërmjet

UNIVERSITETIT POLITEKNIK TË TIRANËS

dhe

AUTORITETIT SHTETËROR PËR INFORMACIONIN  
GJEOHAPËSINOR

Sot, me datë 22/09 2020 lidhet kjo marrëveshje bashkëpunimi ndërmjet palëve si më poshtë vijon:

**UNIVERSITETIT POLITEKNIK I TIRANËS (UPT)** institucion publik i arsimit të lartë me adresë: Sheshi "Nënë Tereza", Tiranë, përfaqësuar ligjërisht nga **Rektori Prof. Dr. Andrea MALIQARI**;

dhe

**AUTORITETI SHTETËROR PËR INFORMACIONIN GJEOHAPËSINOR (ASIG)**, institucion publik qendror, me adresë: Rruga "Papa Gjon Pali II" Nr. 3, Kati i dytë, Tiranë i krijuar me ligjin nr. 72/2012, datë 28.06.2012, "Për organizimin dhe funksionimin e infrastrukturës kombëtare të informacionit gjeohapësinor në Republikën e Shqipërisë", misioni i të cilit është krijimi i infrastrukturës Kombëtare të Informacionit Gjeohapësinor në Shqipëri, sipas standardeve evropiane të Direktivës 2007/EC "INSPIRE". ASIG përfaqësohet ligjërisht nga **Drejtori i Përgjithshëm Z. Lorenc ÇALA**.

Këtu e më poshtë referuar individualisht si "Pala" ose bashkërisht si "Palët".

#### Baza ligjore

Kjo marrëveshje është hartuar në përputhje me dispozitat e ligjit nr. 72/2012, datë 28.06.2012, "Për organizimin dhe funksionimin e infrastrukturës kombëtare të informacionit gjeohapësinor në

Republikën e Shqipërisë", ligjt nr. 80/2015 "Për arsimin e lartë dhe kërkimin shkencor në institucionet e arsimit të lartë në Republikën e Shqipërisë", ligjin nr. 7961, datë 12.07.1995 "Kodi i Punës i Republikës së Shqipërisë", i ndryshuar, ligjin nr. 7850, datë 29/07/1994 " Kodi Civil i Republikës së Shqipërisë", i ndryshuar, si dhe në zbatim të Paktit për Universitetin.

### Neni 1

#### Qëllimi

Qëllimi i kësaj *Marrëveshje* është të rregullojë dhe të institucionalizojë marrëdhënien e bashkëpunimit midis palëve, për rritjen e kapaciteteve të burimeve njerëzore, të fushës së gjeoinformacionit, përdorimin e mundësive që krijon teknologja në rritjen dhe përmirësimin e shërbimeve për publikun.

### Neni 2

#### Fusha e bashkëpunimit

Për përbushjen e qëllimit të kësaj *Marrëveshjeje*, fushat e bashkëpunimit do të fokusohen në:

- 2.1 Shkëmbimin e informacionit gjeohapësinor si dhe i burimeve njerëzore me qëllim përmirësimin e procesit të mësimdhënies dhe përgatitjes praktike për tregun e punës.
- 2.2 Programe për praktika profesionale dhe procesin mësimor të studentëve të Departamentit të Gjeodezisë në Fakultetin e Inxhinierisë së Ndërtimit (FIN).
- 2.3 Pranimi i studentëve praktikantë që plotësojnë kërkesat dhe mundësitë e krijuara nga ASIG.
- 2.4 Pjesëmarrje e ndërsjellët në aktivitete të ndryshme të organizuara nga palët.
- 2.5 Organizimi i aktiviteteve të përbashkëta sidomos në fushën e trajnimeve.
- 2.6 Angazhimin e specialisteve më me përvjetorë të ASIG në procesin mësimor, në funksion të nevojave të shprehura me shkrim nga Departamenti i Gjeodezisë – FIN

### Neni 3

#### Angazhimet dhe të drejtat e palëve

##### 3.1 Angazhimet dhe të drejtat e ASIG :

- 3.1.1 ASIG merr përsipër të mirëpresë një numër të kufizuar studentësh të Gjeodezisë që do të bëhen pjesë e programeve të praktikave mësimore të përcaktuara nga palët.
- 3.1.2 ASIG do të asistojë dhe trajnojë studentët e pranuar për praktikë mësimore në çdo proces të programeve të praktikës mësimore që do të zhvillohen në mjediset e tij.
- 3.1.3 ASIG angazhohet ti sigurojë departamentit përkatës, kur është e nevojshme (ose kërkohet), vlerësime në lidhje me ecurinë dhe zhvillimin e praktikave të studentëve.
- 3.1.4 ASIG angazhohet ti sigurojë departamentit përkatës, kur është e nevojshme (ose kërkohet), specialistët më me përvjetorë të ASIG për zhvillim modulesh të caktuara në procesin mësimor pranë Departamentit të Gjeodezisë - FIN. Ky angazhim do të realizohet kundrejt pagesës së specialistëve të ASIG sipas rregullave dhe procedurave për të gjithë pedagogët e tjera të ftuar pranë departamentit përkatës.



3.1.5 ASIG ka të drejtë të vendosë për numrin e studentëve që mund të kryejnë praktikën në mjediset e tij.

3.1.6 ASIG ka të drejtë të vendosë për kohën dhe për periudhën e përshtatshme të realizimit të programeve të praktikave profesionale në mjediset e tij.

3.1.7 ASIG ka të drejtë të ndërpresë praktikën për studentë të veçantë, ose praktikën si proces në tërësi, në rast se evidenton se studentët nuk respektojnë kushtet e rëna dakord paraprakisht mes palëve, ose kur veprimet apo mosveprimet e studentëve mund të dëmtojnë securinë normale të punës.

### **3.2 Angazhimet dhe të drejtat e UPT:**

3.2.1 Me nënshkrimin e kësaj marrëveshje, UPT angazhohet të identifikojë nevojat për projekte konkrete bashkëpunimi mes palëve.

3.2.2 UPT angazhohet që do t'i vërë në dispozicion ASIG rezultatet e punës kërkimore shkencore të cilat vijnë si rezultat i këtij bashkëpunimi.

3.2.3 Universiteti ka të drejtë të përzgjedhë studentët potencialë që do të kryejnë programin e praktikës mësimore pranë ASIG.

3.2.4 Universiteti, me nënshkrimin e kësaj marrëveshje angazhohet që të bëjë të njohur programin e praktikave mësimore dhe të pranojë ASIG si një nga partnerët e procesit mësimor. Në rast angazhimi të specialistëve të ASIG në procesin mësimor, do të realizohet pagesë e specialistëve të ASIG sipas rregullave dhe procedurave për të gjithë pedagogët e tjerë të ftuar pranë departamentit përkatës.

3.2.5 Universiteti angazhohet që kur është e nevojshme të asistojë studentët, në mjediset e ASIG, para fillimit të programit të praktikës mësimore.

3.2.6 Universiteti ka të drejtë të marrë pjesë në proceset e monitorimit dhe të vlerësimit të studentëve kur kryejnë praktikat mësimore.

### **Neni 4**

#### **Kohëzgjatja e marrëveshjes**

4.1 Kjo marrëveshje bashkëpunimi do të lidhet me një afat 5 (pesë) vjeçar, dhe hyn në fuqi duke filluar nga data e nënshkrimit.

4.2 Pas përfundimit të afatit të përcaktuar sa më sipër, nëse nuk ka kundërshtime nga të dyja palët mund të rishikohet procesi i një tjeter marrëveshjeje bashkëpunimi.

### **Neni 5**

#### **Zgjidhja e mosmarrëveshjeve midis palëve**

5.1 Çdo mosmarrëveshje që mund të lindë midis palëve në lidhje me interpretimin dhe zbatimin e kësaj marrëveshjeje, apo të ndonjë marrëveshjeje tjeter, ose dokumenti të nënshkruar nga palët për zbatimin e saj, do të zgjidhet miqësisht nga palët, në të kundërt do të zgjidhet nga Gjykata e Rrethit Gjyqësor, Tiranë.



## Neni 6 Njoftimet mes palëve

6.1 Çdo njoftim si dhe komunikim midis palëve lidhur me ndryshimet, shtesat apo me plotësimet që mund të lindin me kalimin e kohës për të realizuar këtë marrëveshje bashkëpunimi, do të kryhet në formë shkresore dhe do të konsiderohen si të dorëzuara rregullisht nëse dorëzohen dorazi, me postë të regjistruar, me postë elektronike ose me faks. Për kryerjen e kësaj procedure me eficencë, palët caktojnë personat e kontaktit që janë përkatësisht:

**Për Universitetin Politeknik të Tiranës:**

**Person Kontakti:** Prof. Asoc. Namik Kopliku

**E-mail:** namik.kopliku@fin.edu.al

**Mobile:** +355 682033452

**Për ASIG:**

**Person Kontakti:** Kristaq Qirko, Drejtori i Drejtorisë së Gjeodezisë dhe Hartografisë.

**E-mail:** Kristaq.Qirko@asig.gov.al

**Mobile:** ...

Palët i komunikojnë njëra-tjetrës ndryshimet e mundshme të përfaqësuesve.

## Neni 7 Dispozita të Përgjithshme

7.1 Ndryshimet ose shtesat e pjesshme që do ti bëhen kësaj kontrate do të janë të vlefshme vetëm nëse bëhen me miratimin dhe nënshkrimin e të dyja palëve.

7.2 Kjo marrëveshje është e hartuar në dy kopje në gjuhën shqipe, nga një kopje për secilën palë.

### PALËT

**UNIVERSITETI POLITEKNIK I TIRANËS**

**REKTORI**

Prof. Dr. Andrea MALLQARI



**AUTORITETI SHTETËROR PËR**

**INFORMACIONIN GJEOHAPËSINOR**

**DREJTORI I PËRGJITHSHËM**

Lorenç ÇALA

